

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2153/2002

av den 3 december 2002

om ändring av förordning (EG) nr 1599/97 om tillämpningsföreskrifter för systemet med ett lägsta importpris för vissa bärsorter med ursprung i Bulgarien, Estland, Lettland, Litauen, Polen, Rumänien, Slovakien, Tjeckien eller UngernEUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2290/2000 av den 9 oktober 2000 om vissa koncessioner i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om anpassning, som en autonom övergångsåtgärd, av vissa jordbrukskoncessioner enligt Europaavtalet med Bulgarien ⁽¹⁾, särskilt artikel 1.3 i denna, liksom motsvarande bestämmelser i rådets förordningar och beslut beträffande de baltiska staterna och andra länder i Central- och Östeuropa, och

av följande skäl:

- (1) Efter de senaste handelsförhandlingarna mellan gemenskapen å ena sidan och Lettland och Litauen å andra sidan har systemet med ett lägsta importpris för vissa bär avsedda för bearbetning från dessa tredje länder ändrats. De nya bestämmelserna i detta system återfinns i tillägget till bilaga C b till rådets förordning (EG) nr 1361/2002 ⁽²⁾ när det gäller Litauen och tillägget till bilaga C b till rådets förordning (EG) nr 1362/2002 ⁽³⁾ när det gäller Lettland.
- (2) Av hänsyn till tydligheten och rättssäkerheten är det lämpligt att inte längre återge de minimiimportpriser som för närvarande återfinns i bilagan till kommissionens förordning (EG) nr 1599/97 ⁽⁴⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 538/2000 ⁽⁵⁾. Däremot är det nödvändigt att lämna uppgifter om den gemenskapslagstiftning där dessa minimipriser fastställs. Beroende på vilket tredje land det gäller kan det vara fråga om en rådsförordning om fastställande av medgivanden i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om anpassning, som en autonom övergångsåtgärd, av vissa jordbruksmedgivanden enligt Europaavtalet med det berörda tredje landet, eller om relevanta bestämmelser i det Europaavtal som har ingåtts med det aktuella tredje landet.
- (3) Förordning (EG) nr 1599/97 bör ändras i enlighet därmed.

- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för bearbetade produkter av frukt och grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 1599/97 ändras på följande sätt.

1. I artikel 1 skall andra meningen ersättas med följande:

"Varje tulldeklaration får bara omfatta varor från ett ursprungsställe som hör till ett enda av de KN-nummer och, för frysta varor, till ett enda av de TARIC-nummer som anges i bilaga I."

2. Artikel 3 skall ersättas med följande:

"Artikel 3

1. För varje parti och varje ursprungsland som berörs vid genomförandet av tullformaliteter vid import för övergång till fri omsättning, skall de behöriga myndigheterna jämföra värdet som förekommer på tulldeklarationen med det lägsta importpris som anges för den berörda varan i den gemenskapslagstiftning som avses i bilaga II och som är tillämplig på den aktuella importen.

2. När värdet som anges på tulldeklarationen är lägre än det lägsta tillämpliga importpriset enligt punkt 1, skall en utjämnande skatt betalas som är lika med skillnaden mellan detta värde och minimipriset."

3. Artikel 5.1 skall ersättas med följande:

1. För de varor som förekommer i bilaga I skall medlemsstaterna meddela kommissionen vilka kvantiteter som har övergått till fri omsättning och deras värde, uppställt efter ursprungsland och efter KN-nummer, och för frysta varor efter TARIC-nummer."

4. Bilagan skall ersättas med bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.⁽¹⁾ EGT L 262, 17.10.2000, s. 1.⁽²⁾ EGT L 198, 27.7.2002, s. 1.⁽³⁾ EGT L 198, 27.7.2002, s. 13.⁽⁴⁾ EGT L 216, 8.8.1997, s. 63.⁽⁵⁾ EGT L 65, 14.3.2000, s. 11.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 3 december 2002.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA

"BILAGA I

Förteckning över varor som omfattas av systemet med ett lägsta importpris

KN-nummer	TARIC-nummer	Varuslag
ex 0810 10 00	0810 10 00 10	Jordgubbar för bearbetning
ex 0810 20 10	0810 20 10 10	Hallon för bearbetning
ex 0810 30 10	0810 30 10 10	Svarta vinbär för bearbetning
ex 0810 30 30	0810 30 30 10	Röda vinbär för bearbetning
ex 0811 10 11	0811 10 11 10	Frysta jordgubbar, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent: hela bär
	0811 10 11 90	Frysta jordgubbar, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent: andra
ex 0811 10 19	0811 10 19 10	Frysta jordgubbar, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av högst 13 viktprocent: hela bär
	0811 10 19 90	Frysta jordgubbar, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av högst 13 viktprocent: andra
ex 0811 10 90	0811 10 90 10	Frysta jordgubbar utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: hela bär
	0811 10 90 90	Frysta jordgubbar utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: andra
ex 0811 20 19	0811 20 19 11	Frysta hallon, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av högst 13 viktprocent: hela bär
	0811 20 19 19	Frysta hallon, med tillsats av socker eller andra sötningsmedel, med ett sockerinnehåll av högst 13 viktprocent: andra
ex 0811 20 31	0811 20 31 10	Frysta hallon utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: hela bär
	0811 20 31 90	Frysta hallon utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: andra
ex 0811 20 39	0811 20 39 10	Frysta svarta vinbär utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: repade
	0811 20 39 90	Frysta svarta vinbär utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: andra
ex 0811 20 51	0811 20 51 10	Frysta röda vinbär utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: repade
	0811 20 51 90	Frysta röda vinbär utan tillsats av socker eller andra sötningsmedel: andra

BILAGA II

Gemenskapslagstiftning enligt artikel 3.1

Ursprungsland utanför gemenskapen	Tillämplig gemenskapslagstiftning
Bulgarien	Bilaga till bilaga A b till rådets förordning (EG) nr 2290/2000 av den 9 oktober 2000 (EGT L 262, 17.10.2000, s. 1)
Ungern	Tillägg till bilaga A b till rådets förordning (EG) nr 1408/2002 av den 29 juli 2002 (EGT L 205, 2.8.2002, s. 9)
Polen	Bilaga till bilaga VIII till Europaavtalet och rådets och kommissionens beslut av den 13 december 1993 (93/743/Euratom, EKSG, EEG) (EGT L 348, 31.12.1993, s. 1) efter ändringar genom protokollet till rådets beslut av den 23 oktober 2001 (2002/63/EG) (EGT L 27, 30.1.2002, s. 1)
Rumänien	Bilaga till bilaga A b till rådets förordning (EG) nr 2435/2000 av den 17 oktober 2000 (EGT L 280, 4.11.2000, s. 17)
Slovakien	Bilaga till bilaga A b till rådets förordning (EG) nr 2434/2000 av den 17 oktober 2000 (EGT L 280, 4.11.2000, s. 9)
Tjeckien	Bilaga till bilaga A b till rådets förordning (EG) nr 2433/2000 av den 17 oktober 2000 (EGT L 280, 4.11.2000, s. 1)
Estland	Tillägg till bilaga C b till rådets förordning (EG) nr 1151/2002 av den 27 juni 2002 (EGT L 170, 29.6.2002, s. 15)
Lettland	Tillägg till bilaga C b till rådets förordning (EG) nr 1362/2002 av den 22 juli 2002 (EGT L 198, 27.7.2002, s. 13)
Litauen	Tillägg till bilaga C b till rådets förordning (EG) nr 1361/2002 av den 22 juli 2002 (EGT L 198, 27.7.2002, s. 1)"